

Bratislava, dňa 25. X. 1930.

Pane Prezident.

Použijúc Vášho dovolenia, daného mi pri poslednej recepcii v Bratislave,<sup>1</sup> dovoľujem si doposlat 3 čiastky I. dielu mňou redigovanej Sbierky uh[orských] zákonov.<sup>2</sup>

V hlbokej úcte

Dr. Emil Stodola<sup>a</sup>**DOPIS**

AÚTGM, f. T .G. Masaryk, sign. Kor-II-80. Originál, strojopis.

a – Vlastnoruční podpis.

- 1 – T. G. Masaryk príjel do Bratislavu 11. 10. 1930 a následujúci den (12. 10.) se zúčastnil zahájení sjezdu československých právníkov. 13. 10. 1930 príjel na bratislavské radnici řadu deputací. Zrejmě na sjezdu právníků měl rozhovor s Emilem Stodolou. Viz MASARYK, T. G. *Cesta demokracie IV.* Praha 1997, s. 184–194. Prezident Masaryk v Bratislavě. *Lidové noviny* (38) 1930, č. 516, 12. 10., s. 3; č. 517, 13. 10., s. 1–2; č. 519, 14. 10., s. 3. Zájezd pana prezidenta z Topoľčianek do Bratislavы. *Československá republika* (251) 1930, č. 241, 12. 10., s. 7. Demokracie není jen program politický, nýbrž také sociální a kulturní. *Národní osvobození* (7) 1930, 15. 10., č. 284, s. 1–2.
- 2 – Na Slovensku platilo v letech 1918–1950 i nadále uherské právo, avšak některé uherské zákony a nařízení byly ve slovenštině jen obtížně dostupné. Bratislavské nakladatelství „Universum“ proto od roku 1926 vydávalo „Súkromoprávne zákony uhorské platné na Slovensku a Podkarpatskej Rusi“, které Emil Stodola redigoval.

T. G. Masaryk M. Kubinyimu<sup>a</sup>  
s. l., [7. listopadu 1930]<sup>b</sup>

/202

Rozpomínám sa na Vás v dnešný den a pozdravujem Vás.<sup>1</sup>

T. G. Masaryk

**TELEGRAM**

AÚTGM, f. T. G. Masaryk, sign. L (CD)-66-XI, k. 625. Opis odesланého telegramu, strojopis.

a – Adresováno: Pan Mikuláš Kubinyi, Oravský Podzámok.

b – Datum určeno podle poznámky na dokumentu: Vypraveno 7. listopadu 1930.

1 – Mikuláš Kubinyi se narodil v roce 1840; telegram byl zaslán k jeho 90. narozeninám.